

Hoja Informativa

Año IV N°. 9

NOVIEMBRE 2016



*Haz memoria
del bien,
de lo bueno,
de lo bello...
tu corazón
se abrirá
a la Gratuidad.*

Misión Católica de Lengua Española
en el Cantón de Zúrich
www.misioncatolica.ch

Hoja Informativa

Año IV N° 9

**Publicación
de la Misión Católica
de Lengua Española
en el Cantón Zúrich**

www.misioncatolica.ch

Kloten



Rosenweg 1
8302 Kloten



044 814 35 25
044 814 18 07



 mclekloten@bluewin.ch
secretariamclekloten@bluewin.ch

Winterthur



Laboratoriumstr. 5
8400 Winterthur



052 222 80 67
052 222 58 45



 mclewinterthur@bluewin.ch

Zürich



Brandschenkestr. 14
8001 Zürich



044 - 281 06 06
044 - 281 09 03



 mcle@claretianos.ch



Vivo o muerto, soy del Señor

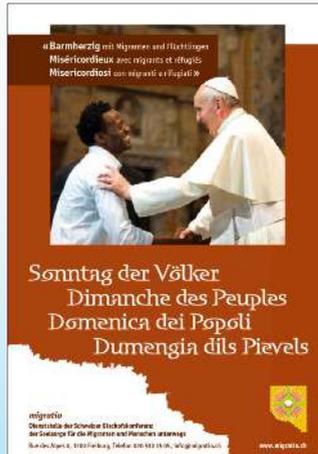
Hablamos y reflexionamos mucho sobre la vida eterna, pero nos da escalofrío hablar de la puerta por la que se pasa a la vida eterna. No queremos ni pensar en la muerte, aunque la única cosa de la que podemos estar seguros es que, aparte de los que verán la segunda venida del Señor, todos los seres vivientes experimentarán la muerte. Ya nos avisó san Francisco de Asís: *ningún viviente escapa de su persecución*.

Por tanto, no juguemos al avestruz que, frente a una aparente amenaza, esconde la cabeza. No, aquí lo de *ojos que no ven corazón que no siente* no vale. La actitud cristiana hacia la muerte es acoger conscientemente la vida en su totalidad, incluyendo su fase de la muerte. Sí, la vida incluye la muerte en sí misma como un momento intrínseco que abre paso a otra fase de la vida. Es decir, la vida abarca la muerte y la muerte, la muerte del cristiano, incluye en sí misma la VIDA.

San Pablo lo dirá de esta forma: *...ninguno de nosotros vive para sí mismo, y ninguno muere para sí mismo; pues si vivimos, para el Señor vivimos, y si morimos, para el Señor morimos; por tanto, ya sea que vivamos o que muramos, del Señor somos*. (Rom 14, 7-8). Dicho de otra manera, no hay que temer a la muerte ni querer vivir a toda costa, ya que el Señor nos acompaña en la vida y en la muerte porque nuestra vida está unida a la suya.

Este mes de noviembre en que hacemos memoria agradecida de nuestros difuntos nos brinda también a nosotros los vivos, la oportunidad de hacer memoria de nuestras propias vidas. Hacer memoria de la propia vida es hacer revisión de la vida. Ojalá, al final de ese proceso de revisión de tu vida, puedas afirmar como Pablo: vivo o muerto, soy del Señor.

P. Anthony O. Igbokwe, cmf.



El Obispo de Sion, Jean-Marie Lovey (Responsable de los Obispos suizos para los emigrantes) en el Mensaje para el Domingo de los Pueblos (13 de noviembre):

+Procurar darles trabajo con el fin de integrarlos y de establecer con ellos relaciones justas es algo más que ver en ellos mano de obra barata.

+Procurar integrar a refugiados aspirando a un enriquecimiento recíproco es algo más que especular sobre sus aportes a nuestra vida local. La acogida es un 'dar' y un 'recibir'.

+Buscar el bien del otro es una manera de prevenir el riesgo del gueto, de discriminación, de xenofobia.

+Esforzarse por acoger de manera desinteresada a los refugiados es también procurar que puedan volver a casa, cuando vengan tiempos mejores. Quizás es hoy, para ellos, inimaginable. Es preciso que nuestra acogida les ayude a ganar en confianza y haga crecer la esperanza.

+Procurar ir al encuentro del otro es trabajar en la "cultura del encuentro" y permitir superar los prejuicios y los miedos.

La tradición bíblica hace de la acogida al extranjero uno de los caminos privilegiados del encuentro con Dios. "Mira que estoy a la puerta llamando" nos dice Dios en el día a día de nuestra vida cristiana, y en el día del juicio final, la misma voz nos sorprenderá igualmente: "Fui forastero y me acogiste".

Acoger al otro es pues acoger a Dios.

Contenidos

2- Editorial

3- Destacado

4-7 Vida misional

8-9 Agenda

10-11 Escuela de fe

12.-13. Laudato si'

14. Para terminar

15. Nuestras señas

16. Horarios



vida misional



Nuestros catequistas se toman muy en serio su formación. En la foto, recibiendo el diploma del módulo “**Interkulturelle Katechese Primarstufe: Spanisch-Deutsch**”

Isabel, Nora, Flor, Miguel, Jesús...
¡Enhorabuena!



El domingo 25, con especial cariño y devoción, se celebró la fiesta del “Divino Niño” con una solemne celebración en S. Pedro y S. Pablo a las 12.30 y una amistosa convivencia en la sede de Zürich. **Lo recaudado ascendió a 1.600 Francos. ¡Gracias a todos!**



Un grupo de jóvenes del “*Rinnovamento nello Spirito*” durante el encuentro de oración, intercambio y convivencia en la tarde del sábado 24.



Hermandad del Señor de los Milagros-ZH
Eucaristía de comienzo del „mes morado“,
2 de octubre.



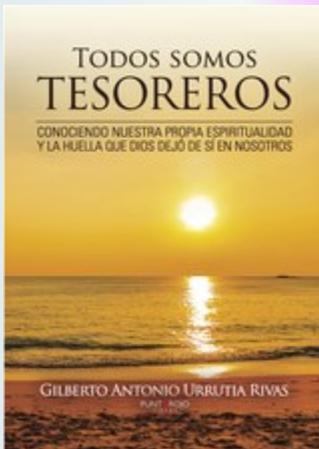
XXXIIª Peregrinación
a Einsiedeln, 9 octubre,
de las Misiones Católicas
de lengua hispana de Suiza.



el autor y su libro...



La obra se refiere a un tema esencial en la vida: nuestra propia espiritualidad. Es tan esencial nuestra espiritualidad, que ella es justamente la que nos diferencia y nos eleva por encima de nuestros "parientes" los monos y demás animales. En cada reflexión describo cómo se manifiestan las numerosas facultades y virtudes espirituales que poseemos, manifestaciones éstas que sentimos en nuestro cuerpo, solo al hacer uso de nuestras cualidades espirituales en la vida cotidiana.



B
A
Z
A
R

S
O
L
I
D
A
R
I
O

Z
Ú
R
I
C
H

2
0
1
6



Fiesta de Solidaridad en Kloten

El domingo 25 de septiembre se llevó a cabo la fiesta de la solidaridad en Kloten. La organización, el trabajo, la colaboración voluntaria, y la colaboración económica del grupo Kloten fue la nota destacada en este día. Nos acompañó musicalmente Roberto y su Band, que como siempre con sus ritmos latinos y españoles hicieron la delicia del público asistente.

Gracias, muchísimas gracias a todas las personas que una vez más han hecho posible realizar este evento en bien de los proyectos que apoya esta zona misional.



Salida del grupo de los jueves de Winterthur. Jueves 13 de octubre. Tren. Barco. Interlaken.Thun. Buen ambiente.



KLOTEN



Santa Misa y Adoración del Santísimo: **viernes 25, a las 19.30 h** en la Capilla de S. Francisco



WINTERTHUR

Miércoles 2, a las 19.00 h
Misa por todos los difuntos.
Viernes 18, a las 19.00 h.
Santa Misa y Adoración del Santísimo.

En la Krypta de la Parroquia

Día de los Pueblos en Winterthur:
día 13, a las 17 h.

(Se suspende la misa a las 16h en castellano)



„Castañada“ en Winterthur:
día 20 . A las 16 horas: Misa y, a continuación, castañas asadas.



Encuentro de madres KLOTEN

Viernes 25, a partir de las 15.00 h,
en el Salón del Aperitivo.

GRUPO DE ORACIÓN BÍBLICA KLOTEN

Miércoles 2 a las 19,30h.
en Capilla de S. Francisco.

Miércoles 16 a las 19,30 h



FIESTA DE CRISTO-REY KLOTEN Domingo 20. Fiesta patronal. Celebración conjunta con la Parroquia y la MCLI. Eucaristía, a las 10.00 h. A continuación, ápero (ofrecido por la MCLÉ), comida y actividades para los niños. (Se suspende la misa en español de 11.30 h)



Inscripción de niños (hasta 12 años) para la **FIESTA DE REYES en Winterthur** el 8 de enero de 2017. Misa a las 13,30h y a continuación: chocolatada y actuaciones.



(Realizar una inscripción para cada niño y entregarla antes del 18 de diciembre)

Nombre y apellido: _____ Niño Niña

Fecha de nacimiento: ___ - ___ - ___ E-mail: _____

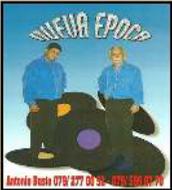
Dirección: _____

Teléfonos: _____ y _____

FIESTA DEL EMIGRANTE EN BENEFICIO DEL MONITOR

Sábado 5 de Noviembre de 2016
de 18 a 02 horas

**Orthodoxe Gemeinde Zürich
Iglesia Griega,
cerca de Limmatplatz
Wasserwerkstrasse 92, 8005
Tram 4, 13; Bus 32 y 46**



Banda de Gaitas e Grupo de Danzas “AS XEITOSIÑAS“

La Escuela nos presentará
su nuevo programa.

El Dúo **NUEVA ÉPOCA**
animará la fiesta

hasta las 02 de la madrugada.

PARA CENAR :

Pulpo con patatas 20 Fr.

Paella: 16 Fr.

Bufett variado

**Entrada libre,
precios populares como siempre**

**TE ESPERAMOS
VEN CON TUS AMIGOS
A PASARLO BIEN**

ASC “AS XEITOSIÑAS” Zürcherstrasse 14,
8952 Schlieren,
Telf. Centro: 043 542 70 42
www.asc-asxeitosinas.ch

**Domingo 6
de 13.00 a 18.00 h.**

„FIESTA DE LA SOLIDARIDAD“

En la sede de la Misión:
Brandschenkestrasse 14



Winter Suppe

Domingo 20: a partir
de las 13.30 h. en los
locales de la Misión.



Sábado 26

CORONAS DE ADVIENTO MERCADILLO DE BELENES

A partir de las 16.00 h

en la Misión. ¡Ven en familia!

Inscríbete en la Secretaría,
antes del día 19.



Domingo 27

Retiro Espiritual Tiempo de Adviento

A partir de las 09.00 h
en la sede de Zürich

Con el P. Pedro Gil, cmf



- **Miércoles 2:** Funeral Comunitario, a las 19.00 h en la Capilla
- **Viernes 4:** Eucaristía y Adoración del Santísimo, a las 19.00 h (Capilla)
- **Sábado 12 y Domingo 13:** Taller sobre la comunicación.



JUBILEO MARIANO

“...María nos permite comprender lo que significa ser discípulo de Cristo. Ella fue elegida desde siempre para ser la Madre, aprendió a ser discípula. Su primer acto fue ponerse a la escucha de Dios. Obedeció al anuncio del Ángel y abrió su corazón para acoger el misterio de la maternidad divina. Siguió a Jesús, escuchando cada palabra que salía de su boca (cf. Mc 3,31-35; Mt 12,46-50; Lc 8,19-21); conservó todo en su corazón (cf. Lc 2,19) y se convirtió en memoria viva de los signos realizados por el Hijo de Dios para suscitar nuestra fe. Sin embargo, no basta sólo escuchar. Esto es sin duda el primer paso, pero después lo que se ha escuchado es necesario traducirlo en acciones concretas. El discípulo, en efecto, entrega su vida al servicio del Evangelio. De este modo, la Virgen María acudió inmediatamente a donde estaba Isabel para ayudarla en su embarazo (cf. Lc 1,39-56); en Belén dio a luz al Hijo de Dios (cf. Lc 2,1-7); en Caná se ocupó de los dos jóvenes esposos (cf. Jn 2,1-11); en el Gólgota no

retrocedió ante el dolor, sino que permaneció ante la cruz de Jesús y, por su voluntad, se convirtió en Madre de la Iglesia (cf. Jn 19,25-27); después de la Resurrección, animó a los Apóstoles reunidos en el cenáculo en espera del Espíritu Santo, que los transformó en heraldos valientes del Evangelio (cf. Hch 1,14). A lo largo de su vida, María ha realizado lo que se pide a la Iglesia: hacer memoria perenne de Cristo. En su fe, vemos

cómo abrir la puerta de nuestro corazón para obedecer a Dios; en su abnegación, descubrimos cuánto debemos estar atentos a las necesidades de los demás; en sus lágrimas, encontramos la fuerza para consolar a cuantos sufren. En cada uno de estos momentos, María expresa la riqueza de la misericordia divina, que va al encuentro de cada una de las necesidades cotidianas.

Invoquemos ... a nuestra tierna Madre del cielo, con la oración más antigua con la que los cristianos se dirigen a ella, sobre todo en los momentos de dificultad y de martirio. Invoquémosla con la certeza de saber que somos socorridos por su misericordia maternal, para que ella, «gloriosa y bendita», sea protección, ayuda y bendición en todos los días de nuestra vida: *«Bajo tu amparo nos acogemos, Santa Madre de Dios; no deseches las súplicas que te dirigimos en nuestras necesidades; antes bien, libranos siempre de todo peligro, Oh Virgen gloriosa y bendita»*”.

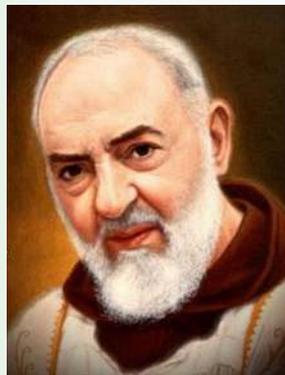
(Papa Francisco, 08.10.2016)

Las reliquias de S. Pío de Pietrelcina en Suiza y Liechtenstein

1-6 de noviembre 2016

“el Padre Pío era un servidor de la misericordia. Lo fue a tiempo completo... Se convirtió, a través del ministerio de la confesión, en una acaricia viviente de Padre, que cura las heridas del pecado y conforta el corazón con la paz”

(Papa Francisco 6.02.16)



CHUR - RADIO MARIA - STEINEN

EINSIEDELN - WETZIKON

ESCHEN-FL - ADORAY FESTIVAL Zug

VILLMERGEN

Para ver el desarrollo de la visita, consulta la web de la Diócesis:
www.bistum-chur.ch



“La verdad es que uno no concibe que en una sociedad decente, alguien sea explotado, y mucho menos los débiles. Quizá hoy, los más débiles y vulnerables de nuestro mundo son los emigrantes forzosos y los refugiados. Son como una llamada, un signo de los tiempos. Precisamente, estas situaciones nos hacen caer en la cuenta de la gran necesidad que tiene el mundo de misericordia. Cada uno tiene que poner lo que le toca. La misericordia comienza en cada uno. Creo que ahí puede comenzar el cambio”

(Cardenal Tagle, presidente de Caritas Internationalis. VENTANA EUROPEA n° 107, setiembre 2016)



UNA ECOLOGÍA INTEGRAL (II)

En este mes terminamos el Capítulo Cuarto de la *Laudato si'*, “Una ecología integral”.

► El apartado III se titula “**Ecología de la vida cotidiana**”. En él se analiza “el espacio donde transcurre la existencia de las personas”, desde el más cercano que es el hogar hasta el más amplio como es la ciudad o la región. Todo ello influye en nuestro modo y calidad de vida. El Papa habla de una “ecología humana” que puede transformar los lugares pobres y mal acondicionados en lugares habitables mediante “relaciones humanas y cálidas”, creando en torno a sí una “red de comunión y de pertenencia”. También advierte de los riesgos de la vida en las grandes urbes donde el hacinamiento y el anonimato social conducen al desarraigo que “favorece conductas antisociales y violencia”. Pero a pesar de ello sigue apostando por la fuerza del amor que llega a “romper las paredes del yo” y a su-

perar “las barreras del egoísmo”. Todo ello nace de una “experiencia de salvación comunitaria” y hace surgir “reacciones creativas”. Aquí se entroncaría todo el movimiento asociativo que se compromete con la lucha por conseguir vidas más dignas allí donde parece que solo existiese la ley del más fuerte y la salvación de uno mismo.

También nos avisa de la necesidad de integración entre las diferentes zonas de una ciudad, para que nadie se quede excluido. Por ello es necesario hacer de las grandes urbes lugares acogedores que tengan en cuenta a todos sus habitantes, no solo a los más favorecidos económicamente. La falta de acceso a la vivienda es un mal endémico que afecta a muchas sociedades y a las diversas clases sociales que las componen; esta es una cuestión central en la ecología humana a la que los estados deberían dar una solución. Otra cuestión primordial es la priorización del transporte público que en muchas ciudades “significa un trato indigno

a las personas debido a la aglomeración, a la incomodidad o a la baja frecuencia de los servicios y a la inseguridad". Y termina este apartado denunciando que también en las zonas rurales existen injusticias lacerantes, ya que a ellas "no llegan los servicios esenciales, y hay trabajadores reducidos a situaciones de esclavitud, sin derechos ni expectativas de una vida más digna".

► El apartado IV, "**El principio del bien común**", es muy breve, pero es fundamental. Comienza con la definición clásica de bien común: "*conjunto de condiciones de la vida social que hacen posible a las asociaciones y a cada uno de sus miembros el logro más pleno y más fácil de la propia perfección*". Para lograr este fin, el estado tiene un lugar más que significativo, ya que ha de regular la justicia distributiva que promueve el bien común. En todo ello no ha de perderse de vista la presencia de los más frágiles y débiles que no pueden participar del destino común de los bienes de la tierra y que también les pertenecen. Por ello, Francisco nos recuerda que, ante todo, hay una exigencia de "*contemplar la inmensa dignidad del pobre a la luz de las más hondas convicciones creyentes*".

► El último apartado es el V y habla de la "**Justicia entre generaciones**". Aquí aparece un concepto relativamente novedoso pero muy importante que es el de las generaciones futuras. Estos son los individuos que están todavía por nacer y sobre los que tenemos una responsabilidad de cuidado. El principio fundamental para esta solidaridad intergeneracional es el de que la Tierra no nos pertenece. Es un don gratuito

que hemos de cuidar para dejar en herencia a los que vienen por detrás de nosotros y que tienen nuestros mismos derechos a la hora de vivir en ella y de poder disfrutarla. Por ello, el planeta es "*un préstamo que cada generación recibe y debe transmitir a la generación siguiente*". Pero no se trata de dejar sólo las condiciones de habitabilidad físicas, sino que también entraña la cesión a largo plazo de un sistema de valores que la humanidad ha ido adquiriendo con el paso de los siglos. En todo ello está en juego nuestra propia dignidad como generación actual, ya que "*es un drama para nosotros mismos, porque esto pone en crisis el sentido del propio paso por esta tierra*". De este modo necesitamos ampliar nuestros horizontes éticos hacia el futuro, pero sin olvidarnos de los que ahora mismo están excluidos del desarrollo y de los bienes comunes que nos pertenecen de manera individual. De este modo, "*además de la leal solidaridad intergeneracional, se ha de reiterar la urgente necesidad moral de una renovada solidaridad intrageneracional*".

Por ello tenemos la grave obligación ética de ampliar nuestros horizontes de responsabilidad hacia el futuro sin olvidarnos del presente y, en especial, de los más pobres que nos rodean.



Miguel Tombilla, misionero claretiano
tombilla@hotmail.com

para terminar



(Lc 11, 29-32)

El signo
del perdón, de
la misericordia
y de la compasión.
¿Lo notas? Pues
que se note!!!





***Una Misión con capacidad sanadora: ¡hermosa aspiración! Porque el don de la gracia nos trabaja por dentro para llevarnos a la plenitud de lo humano. Un estilo de hacer las cosas que plasme aquel consejo del médico italiano Augusto Murri: „si podéis curar, curad; si no podéis curar, calmad; si no podéis calmar, consolad“. Nuestras palabras y nuestros gestos, nuestras actividades y nuestras celebraciones... Todo impregnado de consuelo, de alivio, de sanación. Trabajemos todos y cada uno para que esta sea una de nuestras más claras señas de identidad.
(P. Juan Carlos, cmf)***

Horario de Misas

***Sábados:**

18:00 Iglesia Christophorus, *Dorfstr. 25^a, 8155 Niederhasli*

18:30 Capilla de la Misión, *Brandschenkestr. 14, 8001 Zürich*

***Domingos:**

09:30 Cripta de St. Gallus (Schwammendingen), *Dübendorfstr. 60, 8051 Zürich*

11:15 1° y 3° de mes: Capilla Bruder Klaus, *Landstrasse 91, 8804 Au-Zürich*

11:30 Capilla de S. Francisco, *Rosenweg 7 8302 Kloten*

12:30 Iglesia St. Peter & Paul, *Werdstr. 26, 8004 Zürich*

16:00 Iglesia St. Peter & Paul, *Tellstr. 7, 8400 Winterthur*

16:30 Cripta de St. Anton, *Neptunstr. 70, 8037 Zürich*

***Primer viernes de mes:**

19:00 Capilla de la Misión, *Brandschenkestr. 14, 8001 Zürich*

***Último viernes de mes:**

19:00 Capilla de S. Francisco, *Rosenweg 7, 8302 Kloten*

***Segundo miércoles de mes:**

19:00 (en alemán) Capilla de la Misión, *Brandschenkestr. 14, 8001 Zürich*

Horario de atención en la Secretaría de la Misión

ZÜRICH: 0442810606

Martes	09:00 a 12:00	14:00 a 18:00
Miércoles	09:00 a 12:00	14:00 a 18:00
Jueves	09:00 a 12:00	14:00 a 18:00
Viernes	09:00 a 12:00	14:00 a 18:00
Sábado	09:00 a 12:00	-

Confesiones: previa cita

Horario de atención en las oficinas misionales

KLOTEN: 0448143525

Lunes	-	14:00 - 17:00
Martes	8:00-11:00	14:00 - 18:00
Miércoles	8:00 - 11:00	-
Jueves	9:00 -11:00	14:00 -18:00
Viernes	9:00 -11:00	-

WINTERTHUR: 0522228067

Cita previa con el Misionero

Martes (tarde)	Jueves	Viernes (tarde)
-----------------------	---------------	------------------------